

毛主席语录

小国人民只要敢于起来斗争，敢于拿起武器，掌握自己国家的命运，就一定能够战胜大国的侵略。

日本《产经新闻》谈美伪军侵老溃败的原因

解放军靠勇敢打败了美式装备敌人

【本刊讯】日本《产经新闻》三月二十五日登载了一篇文章，摘要如下：

南越政府军进攻老挝的战斗于二十五日结束了。直升飞机，战斗轰炸机，直到B—52战略轰炸机，倾巢出动的美国空军力量，把南越政府军最精锐的第一步兵师，空降部队，别动队等二万二千人投入了战斗。但是遭到共产党的猛烈反击而从老挝撤退的南越政府军的士兵都是死里逃生，狼狈溃退。那么，南越政府军为什么这样狼狈逃跑了呢？本报国际部负责印度支那报道的记者对其原因作了分析。

首先应该指出的，就是美国和南越政府军的出击，正如众所担心的那样，正好符合共产党的战略。

进攻不久，南越政府军沿着九号公路建立的基地遭到共产党方面的反击，相继被摧毁。

这可以说是共产党方面采取了把南越政府军引进来，加以反击的战术。共产党方面的这种巧妙战术在南越政府军撤退的时候更加明显地表现出来了。

山连山，优越的装备也无用

联系到共产党的这种战略，其次应该指出的是山连山的天险地势有利于以游击战为主的共产党方面，装备优越的南越政府军不能发挥实力。这是同去年进攻柬埔寨的战斗大不相同的地方。在平坦的柬埔寨，南越政府军以坦克，装甲车为先导的机械化部队无论共产党的“庇护所”在什么地方都能进行突然袭击。然而，在老挝，由于九号公路上到处埋着地雷，阻挡进攻，必须依靠美军的直升飞机。可是也没有奏效。

一位在老挝战斗中随军的摄影记者说，“看见粉红色的烟就立即返回。这是美军直升飞机驾驶员的口号。这是指北越对空机关炮爆炸时放出的烟。但是直升飞机刚刚越过老挝边界，粉红色的烟就忽然盖满了丛林的上空。当然直升飞机就返回了”。

人们都说老挝作战是“直升飞机作战”。出动的直升飞机，只说美军的就有八百架。在南越所有的美军直升飞机总数，据说约有四千架（美国陆军所有的全部直升飞机是一万二千架），所以计算起来，就是

投入了百分之二十。就是这样大批的飞机在北越军的高射炮面前彻底失败了。

两军贴近，不能轰炸

失败的不仅是直升飞机作战。要想使空军发挥作用的办法也不是决定性的。这一个多月来，美国空军在只不过五个师的“北越”军头上象雨点般地投下了远远超过太平洋战争时所投下的炸弹，但是甚至没有能够削弱北越军的反击力量。北越军制定了同南越军相距三百米，紧紧贴近的新战术，以封住B—52轰炸机的轰炸。可以说在“物对物”和“人对人”的战争中，北越军取得了胜利。

敢死队和“外来人”部队之差

进攻老挝的南越政府军在前线最感到惊异的，据说是他们看到共产党士兵全都穿着粗糙的衣服，也不带食品，几乎全都是敢死队那样的轻装。

同这样的共产党士兵比较，南越政府军则是一支从头上的钢盔到脚下的军靴，全都是美军提供装备的“外来人”部队。而且对战争的意义也不能说全体人员都有认识。从士气来比较，共产党军队的士气是绝对高昂的，这一点在这次作战中也得到了证明。

暴露了越南化的缺陷

“为什么没有成功”的另一个原因在于战争“越南化”本身。

这也是上述摄影记者讲的。实际情况说明，虽然“南越”军自己独立了，但是归根到底只能依靠美军空军力量进行战争，而且没有美军顾问，就连美国空军也不能很好利用。在老挝的作战，可以说暴露了“越南化”的根本缺陷。（文内小标题是原有的——本刊注）

叶海亚在给波德戈尔内的复信中重申

巴决不容许任何国家干涉内政

美报承认美伪对侵老惨败感到痛心

【本刊讯】美国《国际先驱论坛报》二十六日刊登了舒斯特从西贡发回的一篇文章，摘要如下：

盟军对老挝北越人的补给线的进攻可能取得了一些有限的军事上的胜利，但是从政治宣传的角度看，河内看来是打胜了。

这次不象去年春天美国和南越对柬埔寨庇护所的联合攻势的结果那样，盟军现在正在显得象是战败者，不管他们是不是这样。

除非将来发动某个新的引人注目的战役，否则造成一支失败的南越军队的形象大概会继续存在下去，这使美国 and 南越的官员们感到很痛心，因为他们认为这支军队本应树立更好的形象的。

五角大楼现在承认：这个战役的确是比策划者所希望的结束得早，敌人的抵抗和防空火力比预料的更加猛烈，这个战役看来没有实现其目标，而且本来是应该把更多的人投入这场战斗的。

这个战役突出地表明了南越军队的软弱和它实际上对美国飞机和直升飞机的完全依赖，给了河内一个实在的宣传上的胜利，引人注目地表明了美国空中力量的限度，离预期结果很远，没有获得长期的好处，而且在美

【合众国际社拉瓦尔

品第六日电】叶海亚总统今天说，他不容许任何国家干涉巴基斯坦的内政。

叶海亚是在答复波德戈尔内上星期六给他的信的复信中说这番话的。

叶海亚说，“印度对我的国家当前的局势的公然无耻的干涉只有一个目的，这就是通过鼓动和在物质上援助一小撮人制造动乱的办法来使局势激化。”

“任何国家支持或宽恕这样的行动，就是否定联合国宪章以及万隆原则。巴基斯坦一贯遵守这些原则，并坚决不容许任何国家干涉巴基斯坦内政。”

叶海亚谈到拉赫曼的人民联盟争取独立的斗争时说，“没有一国政府会容许其公民危害它的土

权和领土完整。”

“巴基斯坦人民决不会同意人民联盟领导人分裂这个国家，但是，他们总愿从物质上得到一个活跃的敌对的邻国支持的反国家分子来破坏巴基斯坦的统一。”

“在法治不断遭到破坏，无辜的平民遭到恐怖活动的威胁，大规模纵火，抢劫和谋杀已普遍发生的局面下，没有别的办法，只有对付这种局面。”

【美联社拉瓦尔品第五日电】叶海亚总统今天说，要求苏联运用它对印度的影响制止印度干涉巴基斯坦内政。

叶海亚在对波德戈尔内四月三日信件的复信中说，印度在离东巴边界不远的地方部署了将近六师部队。他说，这些军队中包括一些训练有素的士兵，他们曾参加过印度公

【本刊讯】瑞典《晚报》三日刊登一篇谈美国逃兵的文章。

文章说，美国逃兵越来越多，一九六七年有四万，一九七〇年增加到八万九千人。每一千个士兵当中，一九六六年有四十名逃兵，一九六八年有六十九名，一九六九年有九十名，一九七〇年增加到一百二十二名。也就是说，每八个美国士兵当中就有一个逃兵。

文章说，美国的将军们对此感到不安，美国的政治家们也预感到后果会不妙。逃兵的剧增反映了美国军队内部的一片混乱。在美国士兵中，拒绝执行命令，杀死或威胁军官的现象越来越普遍。每年有十万美国士兵受到军事法庭的审判，其中百分之九十五被判刑。

文章说，拒绝服役在美国少年中已蔚成风气。美国的兵役制度已面临破产。拒绝服役案件已多到法院来不及审理的程度。

文章说，为了解决大批逃兵问题和设法使逃兵回到国内，美国国防部已向各兵种发出指示。新的新闻与监督中心已经建立了，调查工作和各部门之间的配合已加强。为了把逃兵搞回去，国防部，各兵种，各情报机构以及国务院目前正在共同努力向一些国家施加压力。主要是通过印度，但也有的是通过非正式途径和暗地施加压力。

文章作者最后说，他有一位朋友是一名下级军官。此人在最近向他谈及美国军队内部日益反战的反对运动时说：

“在尼克松宣布要减少美国在越南军队的时刻，美国失去了这场战争。没有一个在越南的士兵愿为政治家们在几年之内要结束的一场战争去送死。谁也不愿去为实现已经放弃了的一场战争去卖命。”

子和不爱国分子破坏国家。

他说，人民联盟并没有得到人民要他们分裂国家的委托，而政府采取的措施是保护绝大多数人民的生命，尊严和财产。据他说，人民是不同意人民联盟的一些领导人所采用的“法西斯方式”的。

叶海亚说，东巴的局势已完全控制住了，而一些外界，特别是印度的新闻机构，所散布的与此相反的消息，是不正确的，其目的是为了欺骗世界舆论。

他说，他打算尽早地同东巴的国民代表人物选

【路透社伊斯兰堡五日电】巴基斯坦总统叶海亚已经要求苏联运用它的影响制止印度干涉巴基斯坦内政。

据这里今晚透露，叶海亚在给苏维埃主席波德戈尔内和总理柯西金的信件中说，这样做是符合苏联维护次大陆的和平和安宁及经济的继续发展的利益的。

瑞典《晚报》说美军中平均每八个人就有一名逃兵
美国兵役制已面临破产

《日本经济新闻》文章

《“东欧火山”今后仍将继续爆发》

【本刊讯】《日本经济新闻》三月二十六日刊登了该报前驻布拉格特派记者井泽止忠的文章，题目是《受到考验的苏联，东欧的社会主义——僵死了的党和人民，“东欧火山”今后仍将继续爆发》，摘要如下：

去年十二月的波兰暴动，清清楚楚地暴露出了东欧是一片“活火山地带”。五三年的柏林暴动，五六年的匈牙利暴乱，六八年的捷克事件等等，迄今为止，在东欧各国事件也一直不断发生，但七十年代，国民对经济政策停滞的不满和对“自由化”的要求重叠在一起，将成为情况更加严重的十年。记者从六六年以后的五年期间，采访了苏联和东欧国家，得到的强烈印象是“七十年代，苏联和东欧型社会主义的含义本身正在受到考验”，而且东欧这片“火山地带”今后仍将继续爆发。

在捷克流传的小故事

报纸一失去作用，被称为“政治性小故事”的口头宣传就占上风，这是共产党国家的惯例。最近

在捷克，流传着这样的小故事：

从现在开始，二十年之后，尼克松和柯西金一齐走出了监狱。

尼克松说：“暂时我想到约翰逊先生的别墅去休养，可是，柯西金先生，您想作什么？”

柯西金回答说：“明天上午，我准备骑自行车视察我的国家。”

这个小故事是想象在二十年以后，苏联就变成骑自行车都能巡视的“小国”了。在捷克以及东欧各国国民的“反苏情绪”和政府，党之间的“兄弟般的团结和友谊”所形成鲜明对照的情况是根深蒂固的。

在六八年的所谓“布拉格之春”时代，捷克人虽然也提出了反苏的意见，但是都积极地说俄语。然而，从八月事件开始，一下子就不说俄语了。

四十万人的不满分子队伍

总而言之，捷克在六八年八月事件以后的形势，发生了惊人的变化。布拉格之春，已是遥远的过去的事情了。布拉格之春的主角们，除斯沃博达

◇

外
报
外
电
评
述

苏修在「二十四大」竭力吹捧勃列日涅夫

【本刊讯】英【每日电讯报】五日刊登了泰勒发自莫斯科的一篇评论，标题是《（苏共）党代表大会——勃列日涅夫的个人胜利》，摘要如下：

俄共“二十四大”的第一周，是这个党的领导人勃列日涅夫的个人胜利。这一点极有助于证实人们的这一看法，即他正在不断地摆脱克里姆林宫集体领导的羁绊。

现在没有任何东西可能使勃列日涅夫给人们留下的印象黯然失色。这个印象首先是他发表的长达六小时的讲话，然后通过党的其他领导成员之口留下的。他们在提到勃列日涅夫时所使用的字眼都接近于把他当偶像来崇拜。

有些发言者用通常只用来颂扬列宁本人的那种相当尊敬的言词来赞扬勃列日涅夫。

【真理报】昨天在头版刊登了克里姆林宫“三驾马车”勃列日涅夫，柯西金和波德戈尔内主席和一些年轻女党员站在一起的照片。站在中央的是眉飞色舞的勃列日涅夫。这些姑娘挽着他的手臂。

【本刊讯】英【每日快报】五日刊登布卢伊特从莫斯科发出的一篇文章，摘要如下：

预料，十一人的政治局很快要发生人事更动。

苏联非官方人士说，这次改组将加强勃列日涅夫的权力。他可能要增加政治局内他的支持者的人数。

正等待成为十一名政治局委员的是国家安全委员会主席，勃列日涅夫的亲密盟友安德罗波夫。

有一半的可能性是，在代表大会期间，政治局将进行改组。另一方面，勃列日涅夫可能决定推迟改组，以便向来访的世界共产党领导人显示出团结。

【合众国际社莫斯科五日电】苏联共产党代表大会，今天批准了勃列日涅夫的政策纲领。

勃列日涅夫亲自主宰着苏共二十四大迄今一周的会议期间的会议，驻在莫斯科的外交官们认为，他的活动表明他作为苏联三人领导集团中“平权者中的第一号人物”的地位也比以往任何时候更强有力了。

总统之外，别人早已从一切政治舞台上消失了。

在六八年当时，拥有一百六十万人的捷克共产党的党员中，约有四十万人已被开除或以停止党员权利的方式离开了党。这些人中有许多人是在离开党的同时就陷入了失掉工作的苦难。尤其是知识分子成了“开除”的对象。捷克虽然劳力不足，但要重新找到工作并不是件容易的事。昨天还是贸易公司的总经理的人，今天就驾驶起出租汽车来；昨天还是外交部的官员，今天就成了饭店的听差。这是捷克的现实。好容易才获得了党证的老党员叹息说：“造成了四十万人的不满分子”的队伍，是今后捷克政权领导人的巨大的负担。”

严禁批判苏联

在对苏关系上表现出来的党，政府和国民之间的分歧，可以说是东欧各国的领导都面临着一个难题。甚至连和西方一样承认言论自由的南斯拉夫，也严禁对铁托总统和对苏联的批判。在东欧各国只能讲“对苏关系，一切都是兄弟般的友谊，正在得到加强”，而压制对苏联的批判。甚至也可以说，就是因为这个缘故而使不满转向内部并不断加深。

去年十二月事件之后上台的盖莱克波兰政权最

卖力的，就是如何使早已根深蒂固的波兰人民的反苏情绪不要表面化。但是，曾始终坚持亲苏政策的哥穆尔卡前政权的倒台，对于盖莱克政权来说，是一个“反面教员”。有的波兰党员警告说：“我们的希望受到了多次的背叛，盖莱克政权如果再次背叛国民的希望，就有发生比十二月暴动更大规模的暴动的危险。”可以说，党领导和国民之间的“信任关系”破裂的危机已达到极限。

“苏联势力范围”的界限

因波兰暴动而受到震惊的苏联和东欧各国领导重新研究了提高物价政策，象苏联和东德那样，采取了只降低耐久性消费物品价格这样一种用心周到的政策。关于国民议会代表，选举制度在名义上虽然是存在的，但在实质上是这样一种体制，即对于选出最后决定国家政策的党的领导机构，国民是不能直接参与的。

因此，他们需要先下手，早日解决国民不满的问题，不过只要苏联领导人现在执行的只注意确保和维护“苏联的势力范围”的政策继续下去，那么，东欧领导的活动范围就受到极大的限制，他们同国民之间的不舒畅关系，大概今后仍将继续发展下去。（文内小标题是原来的——本刊注）

合众社报道莫斯科外交人士认为苏修“二十四大”后

苏将具体建议召开一系列“多边和世界会议”

【合众国际社莫斯科四日电】一些有资格的外交人士今天说，预料克里姆林宫在共产党第二十四次代表大会以后，将提出一系列关于召开有关和平与裁军的多边和世界会议的具体建议。

提出这些建议是党总书记勃列日涅夫在代表大会上作的内容全面的报告中所发动的和平攻势的结果。

这个报告为最近的将来制定了六点外交政策方针。

勃列日涅夫路线——在经大会的四天讨论之后，这里开始称苏联的政策为勃列日涅夫路线，将在五日通过，然后由外交部长葛罗米柯来执行。

葛罗米柯在代表大会上的讲话中指出，苏联的政策是“谈判而不是对峙”。

他在讲话中说：“苏联及其盟国建议通过谈判解决所有有争论的问题，并愿意尽我们的最大努力以谋求这样的谈判。”

显然，苏联领导集团现在对于成功的可能性表现出有更大的信心。他们似乎准备再次强求召开一系列国际会议。

西方外交人士指出，中国和法国同意参加核大国会谈的可能性是极小的。

美官员认为

苏将就西柏林等问题同美搞交易

【合众国际社华盛顿五日电】（记者：汉斯莱）看来苏联正在准备作出新的，频繁的外交努力，来促使美国在某些紧要的东西方关系问题上让步。

这就是这里的官员们迄今从目前在莫斯科举行的共产党代表大会上的政策性讲话中得到的印象。

美国官员认为，克里姆林宫主要关心的是柏林问题和签订欧洲安全条约的问题。

【本刊讯】挪威《工人报》三日刊登该报记者哈尔沃森写的一篇文章，题目是《勃列日涅夫的苏联在东欧人的心目中是遥远和陌生的》，摘要如下：

在苏共召开代表大会的这些日子里，东欧人在想些什么呢？

东欧报纸冠冕堂皇的转载来自莫斯科的长篇报告。“与苏联永远在一起”的口号只有在布拉格还能够听到。

多数人都注意到，在莫斯科代表大会上没有发生任何大的变动，于是人们又忙于自己的日常事务。苏联相去遥远，人们对苏联一些琐事的细节兴趣不大。然而一旦谣传要发生大的变动，便似草原烈火迅速蔓延。人们最害怕的是苏联军人和秘密警察掌握更大的权力，也害怕冒失和危险的外交政策赌博。东欧人知道，外交与安全政策是一致的，在这些方面，来自莫斯科的决定将会直接影响到他们的生活。

对苏联的日常生活，尽管勃列日涅夫在报告中大谈特谈，而东欧人却是感到遥远的。他们与苏联现实情况的接触少得可怜。在华沙和布达佩斯，青少年都懂得行骗和打架，都知道纽约存在的问题，但他们对苏联青少年的情况却一无所知，他们甚至不了解任何一个好的俄国人。

欧洲的铁幕已推到苏联的边境。很少有人能穿过这一边境，即使来自东欧的友好国家也是如此。东欧人个人去苏联旅行是很难获得签证的，而东欧国家之间的旅行交通却几乎是畅通无阻。

俄国电影和电视节目很少受欢迎，看的人很少。知识分子阶层对赫鲁晓夫时期新的俄国精神生活感兴趣。

许多家庭主妇和知识分子一样，他们说：“谢天谢地，我们的环境还真好。我们比俄国的东西多，而且较便宜。我们总还真有言论自由”。

俄国人在东欧集团中并不象美国在西方集团中那样是最富有的。俄国人操纵了东欧的军事和外交，在文化和精神影响方面却比美国对西欧的影响差的很远。尽管苏联在东欧有军队，但人们很少注意到他们。

东欧人也反对他们的超级大国，但其方式不同于西欧人反对美国那样。

这与俄国人的孤立主义和缺乏消费品有关。莫斯科人排队买捷克皮鞋，而东欧人却从来见不到一双俄国制的皮鞋。

的进展是缓慢的。

就苏联主要针对美国提出的关于维持环境和科学合作的建议而论，达成有意义的协议的可能性可能是比较大的。

迄今为止，大会的发言情况反映出，他们想要和平地维持现状，确保国内外的稳定，这样克里姆林宫就可以着手解决可能是它最关心的问题——经济的健全发展。

★ ★

地出入于四周都是由赤色分子控制的西柏林，并且使西柏林和东德之间的民用交通比较自由，那么，它们就必须承认“德意志民主共和国的主权。”

这正是美国特别接受不了的一点，它曾希望达成一个有较大的通行自由的协议，作为降低西德在西柏林的政治形象的交换条件，但是克里姆林宫仍然坚持要更高的代价。

不管情况的发展是否按照华盛顿所预见的的那样，显然，美国官员已作好准备来对付苏联的一个

新的运动，即苏联试图挑拨盟国之间的关系，来达到克里姆林宫的目的。

挪威就苏修「二十四大」评苏同东欧国家的关系

《苏联在东欧人的心目中是遥远和陌生的》

巴电台继续揭露印悍然派遣武装人员入侵东巴

巴军队搜捕了八百名侵入东巴的印度兵

【合众国际社新德里五日电】巴基斯坦电台今天说，它驻扎在东巴基斯坦的军队正在对付为了帮助拉赫曼的解放部队而“渗入东巴基斯坦省的穿便衣的印度的武装志愿人员。”

该电台在今天晚上从拉合尔广播说，巴基斯坦的部队已经在战火纷飞的该省的“几小块地方”同这些志愿人员相遇。

记者们听到的来自边境那边的消息说，解放运动的临时政府已派代表去伦敦和华盛顿，希望得到它们的承认。

印度的一位极有名的法学家和政治家，前外交部长查格拉，今天在另一项呼吁中说，印度应该立刻承认孟加拉邦是一个独立的国家，并开始向它提供武器。

【合众国际社卡拉奇

六日电】巴基斯坦【每日新闻】今天报道了一个从东巴回来的记者所写的一则消息说，巴基斯坦军队三月二十八日在东巴搜捕到了至少八百名伪装成所谓“孟加拉解放部队”的印度兵。

这则消息最初是拉合尔的一份乌尔都文报纸上登载的。消息中说，那些被捕人员承认自己是渗透到东巴的印度武装部队的

成员。消息引用这些人的话说，他们是被指派到杰索尔县和库尔纳县进行军事活动的。

消息中说，这些人大部分属于阿萨姆步枪队，配备着新式的自动武器，包括自动步枪和机关枪。

【每日新闻】说，印度已准备了一个代号叫做“夹肉面包行动”的特别计划，其目的是“在东巴制造事端和流血事件，使东巴（从巴基斯坦）分裂出去”。

晚报【导报】今天说，印度在与东巴接壤的边界沿线已经集结了大约十万部队，并且正在派部队越过边界进行渗透以便向“东巴的暴乱分子”供应武器弹药。

【每日新闻】说，在达卡以及靠近印度边界的一些城镇里，巴基斯坦部队已经查获了自动步枪和机关枪至少一万六千件以及大量手榴弹。

巴政府照会吴丹抗议印度干涉巴基斯坦内政

巴驻联合国大使指出巴内政不需联合国任何机构过问

【合众国际社联合国五日电】巴基斯坦今天向秘书长吴丹提出一份抗议照会，抗议印度在东巴基斯坦危机中进行干涉。

巴基斯坦大使阿加·夏希在同吴丹举行四十五分钟的会谈后对记者们说，巴基斯坦的抗议照会的详细内容将在六日发表。他说，巴基斯坦曾经考虑就这个问题举行安理会会议的可能性，但是“我们认为这个问题是一个内政问题，并不产生由联合国任何机构来加以考虑的问题。”

他说，吴丹本人“表明，（根据联合国宪章）这个问题是一个内政问题，他对这个问题丝毫不存偏见。”

记者问夏希，巴基斯坦是否打算要求吴丹请联合国对东巴基斯坦进行救济，他说：“我们打算

要求秘书长给予援助。我们在自行组织援助的活动。”

【路透社纽约联合国五日电】巴基斯坦的抗议是在印度上周在这里散发了一项照会以后提出的。印度的照会说，这个国际大家庭“能够而且应该采取适当行动”处理由于东巴的冲突所造成的局势。

印度的照会说：“人所蒙受的痛苦的规模如此之大，以至使得这个问题不再是一个只是同巴基斯坦有关的国内问题了。”

早些时候，印度大使萨马尔·森呼吁吴丹进行斡旋以便“制止”在这个省份“对手无寸铁的人民进行的大屠杀”。

印“甘地和平基金会”“呼吁”吴丹干涉巴内政

【印度报业托辣斯新德里六日电】甘地和平基

金会昨天打电报，呼吁联合国秘书长吴丹“立即干涉和制止”孟加拉的“大屠杀”。

这个基金会的主席说，全世界为此而感到苦恼的人都在期待着以联合国的名义作出明确的，有重大意义的姿态。

英·甘地叫嚷

将在适当时候承认“孟加拉国临时政府”

【合众国际社新德里六日电】据说，在一些知识界著名人士五日访问甘地夫人时，甘地夫人曾对他们说，到适当的时候政府将承认孟加拉国临时政府。

那个知识界代表团的成员说，总理告诉他们，政府对形势十分了解，但是如果现在就给予承认的话不符合东孟加拉人民的

最大利益。

【印新处新德里四日电】全印国大党委员会通过了一项保证印度人民衷心同情和支持东孟加拉人民的斗争和牺牲的决议。

提出这个提案的外交部长斯瓦兰·辛格，提到了承认临时政府的要求，并且说，这将是政府考虑的问题，他说，采取任何行动都要时机适当。

阿拉法特表示要继续对侯赛因政权进行斗争

游击队正沿约叙边境发动全面攻势

【美联社贝鲁特五日电】巴勒斯坦游击队领导人阿拉法特今天坚决表示要继续对侯赛因国王的政权进行斗争，在这个时候，游击队运动军方发言人宣布在沿叙利亚—约旦边境地方发动了全面攻势。

阿拉法特在给整个阿拉伯世界的游击队军官们的电报中说，“除了继续进行斗争使约旦重新成为巴勒斯坦革命的主要基地以外，我们别无他法。”

他的电报是由法塔赫驻贝鲁特新闻办事处发表的。电报否认早些时候的消息，消息说：游击队中央委员会和约旦政府已经就结束军队和游击队之间持续了十一天的冲突问题达成了协议。

法塔赫的新闻办事处还说：它受权否认这样一个消息，即中央委员会已同意把游击队和武器撤出

约旦这个监狱。信上的签名是“巴勒斯坦革命总司令”阿拉法特。据信，他目前在叙利亚。

他说，“只有继续斗争，我们才能确保约旦的血债得到偿还。”

在他的电报发出以前，游击队军事指挥部发表了一个公报说，目前正在“约旦大多数地方和沿叙约边界地区”对侯赛因的部队发动全面攻势。

公报说，“我们在强化我们对约旦军队采取的行动，我们将不退却。”

“我们别无他法。没有妥协的余地，决不再作让步，不再同约旦政权签订新协议。”

侯赛因政府证实了游击队发动攻势的事情。安曼军方发言人说：“（游击队）袭击是‘一味从事破坏游击队中央委员会为恢复约旦和平而采取的步骤的那些游街队发动

【路透社新德里五日电】西巴基斯坦的领导人佐·阿·布托今天表示要全力与东巴人民合作，但是他说，他的人民党绝不容许将巴基斯坦搞得四分五裂。

这里收听到的巴基斯坦电台自拉合尔的广播援引了布托的讲话，他还谴责印度干涉巴基斯坦内政，并且警告说，如果印度坚持这样做，巴基斯坦人民将给予“适当的回答”。

这家电台援引布托的话说：“我的党随时准备为巴基斯坦的完整和团结做出一切牺牲，并绝不容许把它搞得四分五裂。”

这家电台还说，布托已经“向东巴人民表示他将同他们全心全意地合作，以结束既得利益集团对群众的剥削。”

布托说，巴基斯坦正在经历着一个困难的时期。他号召他的党“同政府充分合作，以便和平地解决目前的危机。”

他还说，在最近于达卡举行的会谈期间，东巴领导人穆吉布尔·拉赫曼“想要建立一个独立的邦，并希望以提议成立两个单独的委员会起草两部宪法的办法实现这一目标。”

巴民主党领导人指责印煽动东巴举行武装暴乱

与此同时，前东巴首席部长努鲁尔·阿明，今天在巴基斯坦电台的一则特别广播中指责印度煽动东巴举行武装暴乱。这里收听到了这则广播。

他说：“印度议会通过一项决议，煽动在我国东巴举行武装暴乱，从而开创了违反一切国际法和国际礼仪准则的危险的先例。”

“东巴人民对印度的这种态度嗤之以鼻。他们不能容忍任何人侵犯自己的主权。”

今天早些时候，巴基斯坦电台说，阿明先生和东巴的其他十一名政界人士拜会了军事管制执行官蒂卡·汗并保证他们将同他合作以恢复东巴的正常状态。

巴基斯坦电台还援引前国民议会领导人阿卜杜勒·萨布尔·汗的话说，印度向东巴派遣武装渗透人员并干涉巴基斯坦正常的海上活动，使得在两国之间已经很紧张的关系中又增加了一个新的问题。

他在于达卡发表的一项声明中说，印度也会记住，这种挑衅行动可能会点燃国际间猛烈的大火，印度将为此负责。

【路透社贝鲁特五日电】巴勒斯坦突击队今天在这里说，约旦政府军和巴勒斯坦突击队在约旦北部继续进行激烈的冲突。解放巴勒斯坦人民阵线发表声明说，约旦军队在当地时间四点从他们的阵地向突击队阵地开火。

声明还说，约旦军队企图在猛烈炮火的掩护下进军苏弗地区，但是被击退了。

【路透社安曼五日电】今天在约旦北部又发生了战斗，军方发言人指责一个激进的巴勒斯坦游击队组织挑起冲突，造成四人死亡，五人受伤。

中央委员会正式发言人巴克尔四日在安曼说，中央委员会已经采取“必要步骤把游击队撤出安曼以使这个城市免遭另一次浴血”。

由于巴克尔的讲话，因而引起了关于在约旦达成了新的和平协议的消息，这个协议已为阿拉法特否认。

解放巴勒斯坦民主人民阵线说

侯赛因派遣特务准备暗杀游击队领导人

【美联社贝鲁特五日电】一个突击队组织今天声称，侯赛因国王已经派遣一些情报特务到中东的各国首都去暗杀巴勒斯坦游击队运动的领导人。

这一指责出于受北京支持的解放巴勒斯坦民主

人民阵线之口。民主人民阵线的声明说：“暗杀是侯赛因国王消灭游击队运动计划的最后阶段。”

它指责说，侯赛因“想要在同以色列签订一项单方面的和平条约之前彻底消灭游击队”。

史蒂文斯揭露雇佣军在策划入侵塞拉勒窝内 号召塞人民保持戒备并准备加入民兵

史蒂文斯穿着古巴式的军装，由士兵严密加以保护。他告诉群众要准备应征加入民兵。

史蒂文斯告诫在瓢泼大雨中向他欢呼的二千名支持者说，他们应该保持戒备，并且向当局告发任何可疑的行动。

这位总理指责他的前陆军司令邦古拉和某些黎巴嫩籍的非洲人助手要对最近的危机负责。

他说目前被监禁的邦古拉准将和军队中的十二名同谋者是“一群伪君子 and 强盗”。他说，他们提供了反面教员。

史蒂文斯断言，一些时候以来军队曾经欺骗了政府。他还说：“我们将阻止这种荒唐的行径。要准备应征加入民兵。”

他还透露，他将写信给利比里亚总统杜伯曼，谈有关在这个邻国的塞拉勒窝内的政治对手问题。

他说，“在这里制造骚乱的人很快就可以在利比里亚得到避难，利比里亚政府似乎对他们没有采取任何行动。”

在史蒂文斯讲话前，农业部长科罗马在激烈的讲话中警告说，反对总理的任何人都将被关入监狱。

当科罗马答应“我们不久将为大家成立共和国时”，他受到群众的热烈欢呼。

日报贊揚我乒乓球運動員風格高尚

《朝日新闻》说：中国队最有力的武器是比球艺更高超的强大的精神力量

【本刊讯】日本《朝日新闻》五日刊登一条题为《博得好评的中国选手——风格也是近台快攻》的消息。

《朝日新闻》写道：“紧贴球台打出各种各样的变化多端的球，这种独特的‘近台快攻’使许多观众看得出神。而比这更使观众从心里佩服的则是中国选手的高尚风格。”

《朝日新闻》在谈到中国选手的比赛态度时说：“中国选手即使输了球，也没有一个人象其他国家

的一些选手那样喊出声或举起手来表示惋惜的。即使处于不利的地位，仍然能够以愉快的表情继续坦然地坚持打下去。”

《朝日新闻》引用了一位中国选手说的一句话：“在文化大革命期间，练球的时间是少了，但是到农村去拿起锹和镐，参加劳动，从而锻炼了运动员的精神。”这家报纸说：“由于一九六六年表面化的文化大革命的影响，中国运动员曾一时停止了活动。对于这一段

空白，中国队已经填补到什么程度，这是这届锦标赛的一个注意的焦点。不过，中国队出色地消灭了这段空白。”

《朝日新闻》写道：“在有关人士当中，这样的呼声很高，即认为‘中国队最有力的武器是比球艺更高超的强大的精神力量’。”

《朝日新闻》在谈到中国选手的谦虚态度时说：“在三日的混合双打中，庄则栋和梁丽珍被日本的一对年轻选手古川和井上打败了。庄则栋说：‘日本选手很强，我们学到了很多。’赵正洪团长率领的中国代表团成员经常说：‘这次锦标赛，我们是来学习的。’这不是单纯的谦逊，而是真实地对‘学习’抱严肃态度的表现。”

《朝日新闻》还说：“中国选手们在宿舍和比赛场上都是生龙活虎，朝气蓬勃的。”

【本刊讯】日本《朝日新闻》三十一日刊登了日本著名乒乓球运动员，前世界冠军荻村伊智朗的一篇“观战记”，题目是《庄则栋输得漂亮》。摘要如下：

中国的庄则栋在和匈牙利的一战中，输了两分，但是输得漂亮。要想在这场长时间的比赛中获胜，就必须坚持不懈地发挥自己风格的长处。譬如说庄则栋，是专打攻球

的，如果一输，就可能手软；而如果因进攻失败而胆怯起来，改攻为守，就会变成看对方的情况而决定胜负。庄则栋如果这样做，那么在球史上留名的庄则栋的名字就会减少份量。

庄则栋在和北朝鲜的一战中，接连打出了使对方目瞪口呆的快球；在和约尼尔的第一局比赛中，仍然打出了往年的威风。球虽然输了，格调却是提高了。

【共同社东京五日电】名古屋消息：在世界乒乓球锦标赛的比赛场上，庄则栋的身边总是围着一群喜笑颜开的人们。央求庄则栋签名的孩子们，以及其他形成了“友好之环”，并在悄悄地扩大着。

五日下午，从静冈县滨名郡舞阪町来了一位原日本乒乓球访华代表团的成员，叫山下民子，和庄则栋在中国代表团座席上谈话。阔别六年之后重逢，两个人都很高兴。据山下说，她在上专修大学时访问了中国，参观了一个来月，曾经受到过庄则栋的招待。

山下说：“和庄先生是老朋友了。本来在第一天就想来，但是由于没有买到门票，所以今天才见到了你。希望你能战胜日本和中国的每一个运动员。”她和并排坐着的庄则栋在微笑着交谈着。

【合众国际社名古屋六日电】共产党中国今晚在女子双打决赛中击败日本，获得了它在三十一届世界乒乓球锦标赛中的第三个冠军。

中国的一对选手林慧卿和郑敏之以3：0打败了平野美惠子和阪本礼子。

满怀信心的中国女子选手以削球和抽杀巧妙结合，轻而易举地赢了她们的对手，后者偶而正手抽杀得分，但是抽杀出界的太多。

日本男、女队总领队野村尧说，对阪本和平野来说，这两个中国女子选手“实在太强大了”。

他说，这两个日本选手缺乏双打经验，特别是平野精神紧张。

他还说，日本女选手不能有效地对付中国女选手的削球和抽杀。

野村说，中国女选手的“反手抽球”很厉害。

【法新社名古屋六日电】林慧卿和郑敏之这一对中国选手很容易地击败了日本人，日本选手在这三局中抗击无效。

这是中国在这次世界乒乓球锦标赛中取得的第三项冠军。

中国人在一九六五年于卢布尔雅那举行的二十八届世界锦标赛中曾获得波普杯（女子双打冠军），因此，在六年没有参加国际乒乓球比赛后又取得了这项冠军。

在决赛中，这两个中国人仅以半小时的时间打败了日本的阪本礼子和平野美惠子。

林慧卿在比赛后说，她和郑敏之就象在练习赛时那样打的这一场。

二十九岁的林慧卿说，“我们在女子双打比赛中从我们遇到的四对日本选手那里学习了许多东西。我认为这可能会大大有助于加深日本和我国之间的友谊。”

【共同社东京六日电】评论：林、郑对大关、滨田日本组对付的是一场来自加转削球的抽杀战。特别是大关，最善于运用这个战术，滨田也以顽强的多变削球，不肯落后。但是，中国组却不吃这一套。原因是她们以加转削球来应付对手，球向后转。由于这个原因，她们总找不到好机会抽杀，勉强进攻则造成了连续失误。在第一盘中，日本组曾一度从十三比十七追到十九比二十，但是由于大关接不住球而败给对方。在第二盘中，始终是拉锯战，但也没有甩开对方。在打成十七平以后，曾有五次压倒了对方，这时，虽然大关得了一分，但是，自从打成最后这一次平局以后，就连续失误。这样，胜负就大局已定了。

林和郑的技术和竞技状态实在是太好了。

外电评述中国运动员获女子双打冠军

和二十一岁的后起之秀梁戈亮说，“欧洲的抽

球是很厉害的。”昨晚他们以1：3输给了匈牙利的一对选手。

庄则栋说，“通过这些锦标赛，我们能为促进中国，日本和匈牙利人民之间友谊贡献了我们的一份力量，我们感到很高兴。”他说，“在过去几天里，我们从所有选手学到了很多東西，特别是从日本选手那里。”

当人们请他估计中国男、女队的实力时，他笑着回答：“在我们回到中国之后，我们首先要全面研究我们的选手和其他选手在锦标赛中的打法。”

庄说，“我们主张这样的口号：在球台前是对手，离开球台是朋友。”

【合众国际社名古屋六日电】日本男子队教综北原繁雄承认，对他的选手们说来，克兰帕尔，约尼尔这对匈牙利人是太厉害了。

北原说，“这里没有什么技术问题，只是欧洲人太厉害了，日本选手如果只使用抽杀打法是不能战胜欧洲人的。”

路透社评

中国小将郑怀颖战胜世界冠军小和田

郑怀颖主动进攻意志顽强

这位冠军的抽球。小和田的这种抽球上周曾胜了中国两盘，使日本夺得了团体赛的考比伦杯。

小和田的领队田中说，这位冠军由于在世界锦标赛前一只手臂受了伤，所以她不会打得很好。

小和田说，她一直打针，但是她的右臂疼极了，妨碍她用力抽杀。但是，她称赞了她的中国对手，并说她的发球特别好。

【美联社名古屋六日电】共产党中国默默无闻的姑娘郑怀颖今天在三十一届世界乒乓球锦标赛中，打败了日本的世界女子单打冠军小和田敏子。

郑小姐的胜利是名古屋锦标赛个人比赛中一个最令人感到意外的现象。

外电评述 我国和外国男子运动员六日单打情况

【路透社名古屋六日电】今天第一个出人意料的结果是，西德的非种子选手利克在五局比赛中打败了第十号种子选手中国的周兰荪。

周先失两局，后又扳回两局，打成二比二，但是，利克赢了决定性的第五局，进入第四轮。

非种子选手斯蒂潘契奇在名古屋的锦标赛中一直打得很好，在第三轮中打败了人们高度评价的中国青年选手梁戈亮。

许多专家认为，根据梁戈亮在上星期团体赛中的良好成绩来看，他极有

可能参加决赛。

但是，他灵活的动作和防守性削球都抵挡不住斯蒂潘契奇的凶猛抽杀，斯蒂潘契奇昨晚在混合双打决赛中败北，但是在单打中取胜了。

第十五号种子，瑞典的本格森使另一名中国选手李景光争夺冠军的希望落了空。

十八岁的本格森后来以快慢球同抽杀相结合而取胜的。

他认为他在这场比赛开始前只有百分之三十五取胜的机会，因为他在团体赛中曾以4比1输给了

李景光。

【法新社名古屋六日电】这里的专家们都高度赞扬李景光，说他为中国在男子团体赛决赛中获胜作出了贡献。

本格森在比赛后对记者们说，他今天打得这样是由于荻村伊智朗先生的出色的指导。

他接着说，他在对李景光的比赛中采取了快速抽杀并结合短球连续快攻的战术。他说，这个战术证实是成功的，因为看来李景光应战很吃力。

【美联社名古屋六日电】匈牙利的约尼尔今天

路透社评

我国运动员在男双决赛中负于匈运动员

了。

他们处于守势，采取了中国人通常的削球和搓球打法；因为这种打法在女子双打和混合双打中取胜时证明是有效的。

两个匈牙利人是刚刚参加艰苦的单打比赛后又来参加这场双打的，他们过了一段时间才定下心来。

在这里的第三十一届世界乒乓球锦标赛男子单打比赛中，在议论纷纷的第三轮中同中国的李富荣打满了五局而败北，失去了再参加比赛的资格。

中国人在最后一局中以21：20领先的时候，这个匈牙利人用手接住了发来的球，并举起左手。主裁判近岛满判中国人得分。

约尼尔抗议说，不应判中国人得分，应该允许两名选手继续打。约尼尔解释说，李发球擦网。

这个匈牙利人说，他接住这个球以便再发一次球以恢复比赛。匈牙利队教练别尔切克·佐尔坦提出了正式抗议。但是日本裁判员则坚持说，

来，在第一局一下子就输了，他们特别不适应庄则栋的旋转球。

但是在第二同打成11：11平以后，约尼尔和克兰帕尔突然配合得好了。他们连续攻球得分，以21：16拿下了这一局。

在第三局，他们打得更加得心应手，大力抽杀，找步法缓慢的庄则栋和梁戈亮的空子。

第四局，匈牙利人以9：1领先，一时看来远远超过了对方。

他们逐渐被赶上了，双方比分从12：12平打到15：15平。

但是，克兰帕尔连续正手抽杀得分，结束了这场比赛，中国人要么接不着球，要么回球不过网。

庄则栋原来试图重新夺取这项冠军。在一九六五年世界乒乓球锦标赛中他和另一选手搭配曾获得了双打冠军。

【美联社名古屋六日电】三十一岁的中国三

球是很厉害的。”昨晚他们以1：3输给了匈牙利的一对选手。

庄则栋说，“通过这些锦标赛，我们能为促进中国，日本和匈牙利人民之间友谊贡献了我们的一份力量，我们感到很高兴。”他说，“在过去几天里，我们从所有选手学到了很多東西，特别是从日本选手那里。”

当人们请他估计中国男、女队的实力时，他笑着回答：“在我们回到中国之后，我们首先要全面研究我们的选手和其他选手在锦标赛中的打法。”

庄说，“我们主张这样的口号：在球台前是对手，离开球台是朋友。”

【合众国际社名古屋六日电】日本男子队教综北原繁雄承认，对他的选手们说来，克兰帕尔，约尼尔这对匈牙利人是太厉害了。

北原说，“这里没有什么技术问题，只是欧洲人太厉害了，日本选手如果只使用抽杀打法是不能战胜欧洲人的。”

日报贊揚我乒乓球運動員風格高尚

《朝日新聞》說：中國隊最有力的武器是比球藝更高超的強大的精神力量

【本刊訊】日本《朝日新聞》五日刊登一條題為《博得好評的中國選手——風格也是近台快攻》的消息。

《朝日新聞》寫道：“緊貼球台打出各種各樣的变化多端的球，這種獨特的‘近台快攻’使許多觀眾看得出神。而比這更使觀眾從心里佩服的則是中國選手的高尚風格。”

《朝日新聞》在談到中國選手的比賽態度時說：“中國選手即使輸了球，也沒有一個人象其他國家

的一些選手那樣喊出聲或舉起手來表示惋惜的。即使處於不利的地位，仍然能夠以愉快的表情繼續坦然地堅持打下去。”

《朝日新聞》引用了一位中國選手說的一句話：“在文化大革命期間，練球的時間是少了，但是到農村去拿起鋤和鎬，參加勞動，從而鍛煉了運動員的精神。”這家報紙說：“由於一九六六年表面化的文化大革命的影響，中國運動員曾一時停止了活動。對於這一段

空白，中國隊已經填補到什么程度，這是這屆錦標賽的一個注意的焦點。不過，中國隊出色地消滅了這段空白。”

《朝日新聞》寫道：“在有關人士當中，這樣的呼聲很高，即認為中國隊最有力的武器是比球藝更高超的強大的精神力量”。

《朝日新聞》在談到中國選手的謙虛態度時說：“在三日的混合雙打中，莊則棟和梁麗珍被日本的一對年輕選手古川和井上打敗了。莊則棟說：

日本選手很強。我們學到了很多東西。”趙正洪團長率領的中國代表團成員經常說：“這次錦標賽，我們是來學習的。”這不是單純的謙遜，而是真實地對“學習”抱嚴肅態度的表現。”

《朝日新聞》還說：“中國選手們在宿舍和比賽場上都是生龍活虎，朝氣蓬勃的。”

【本刊訊】日本《朝日新聞》三十一日刊登了日本著名乒乓球運動員，前世界冠軍荻村伊智朗的一篇“觀戰記”，題目是《莊則棟輸得漂亮》。摘要如下：

中國的莊則棟在和匈牙利的一戰中，輸了兩分，但是輸得漂亮。要想在這場長時間的比賽中獲勝，就必須堅持不渝地發揮自己風格的長處。譬如說莊則棟，是專打攻球

的，如果一輸，就可能手軟；而如果因進攻失敗而胆怯起來，改攻為守，就會變成看對方的情況而決定勝負。莊則棟如果這樣做，那么在球史上留名的莊則棟的名字就會減少份量。

莊則棟在和北朝鮮的一戰中，接連打出了使對方目瞪口呆的快球；在和約尼爾的第一局比賽中，仍然打出了往年的威風。球雖然輸了，格調却是提高了。

【共同社東京五日電】名古屋消息：在世界乒乓球錦標賽的比賽場上，莊則棟的身邊總是圍着一群喜笑顏開的人們。央求莊則棟簽名的孩子們，以及其他的人形成了“友好之環”，並在悄悄地擴大着。

五日下午，從靜岡縣濱名郡舞阪町來了一位原日本乒乓球訪華代表團的成員，叫山下民子，和莊則棟在中國代表團座席上談話。闊別六年之後重逢，兩個人都很高興。據山下說，她在上專修大學時訪問了中國，參觀了一個來月，曾經受到過莊則棟的招待。

山下說：“和莊先生是老朋友了。本來在第一天就想來，但是由於沒有買到門票，所以今天才見到了你。希望你能戰勝日本和中國的每一個運動員。”她和並排坐着的莊則棟在微笑地交談着。

路透社評

中國小將鄭懷穎戰勝世界冠軍小和田

鄭懷穎主動進攻意志頑強

這位冠軍的抽球。小和田的這種抽球上周曾勝了中國兩盤，使日本奪得了團體賽的考比倫杯。

小和田的領隊田中說，這位冠軍由於在世界錦標賽前一只手臂受了傷，所以她不會打得很好。

小和田說，她一直打針，但是她的右臂疼極了，妨礙她用力抽殺。但是，她稱贊了她的中國對手，並說她的發球特別好。

【美聯社名古屋六日電】共產黨中國默然無聞的姑娘鄭懷穎今天在第三十一屆世界乒乓球錦標賽中，打敗了日本的世界女子單打冠軍小和田敏子。

鄭小姐的勝利是名古屋錦標賽個人比賽中一個最令人感到意外的現象。

外電評述 我國和外國男子運動員六日單打情況

【路透社名古屋六日電】今天第一個出人意料的结果是，西德的非種子選手利克在五局比賽中打敗了第十號種子選手中國的周蘭荪。

周先失兩局，后又扳回兩局，打成二比二，但是，利克贏了決定性的第五局，進入第四輪。

非種子選手斯蒂潘契奇在名古屋的錦標賽中一直打得很好，在第三輪中打敗了人們高度評價的中國青年選手梁戈亮。

許多專家認為，根據梁戈亮在上星期團體賽中的良好成績來看，他極有

可能參加決賽。

但是，他靈活的動作和防守性削球都抵擋不住斯蒂潘契奇的凶猛抽殺，斯蒂潘契奇昨晚在混合雙打決賽中敗北，但是在單打中取勝了。

第十五號種子，瑞典的本格森使另一中國選手李景光爭奪冠軍的希望落了空。

十八歲的本格森後來說，他是以太慢球同抽殺相結合而取勝的。

李景光。

【法新社名古屋六日電】這裡的專家們都高度贊揚李景光，說他為中國在男子團體賽決賽中獲勝作出了貢獻。

本格森在比賽後對記者們說，他今天打得這樣是由於荻村伊智朗先生的出色的指導。

他接著說，他在對李景光的比賽中採取了快速抽殺並結合短球連續快攻的戰術。他說，這個戰術證實是成功的，因為看來李景光應戰很吃力。

【美聯社名古屋六日電】匈牙利約尼爾今天

路透社評

我國運動員在男雙決賽中負于匈運動員

了。

他們處於守勢，採取了中國人通常的削球和搓球打法；因為這種打法在女子雙打和混合雙打中取勝時證明是有效的。

兩個匈牙利人是剛剛參加艱苦的單打比賽后又來參加這場雙打的，他們過了一些時間才定下心

。在第三十一屆世界乒乓球錦標賽男子單打比賽中，在議論紛紛的第三輪中同中國的李富榮打滿了五局而敗北，失去了再參加比賽的資格。

中國人在最后一局中以21：20領先的時候，這個匈牙利人用手接住了發來的球，並舉起左手。主裁判近島滿判中國人得分。

約尼爾抗議說，不應該允許兩名選手繼續打。約尼爾解釋說，李發球擦網。

這個匈牙利人說，他接住這個球以便再發一次球以恢復比賽。匈牙利隊教練別爾切克·佐尔坦提出了正式抗議。但是日本主裁判不接納。

【合眾國際社名古屋六日電】共產黨中國今晚在女子雙打決賽中擊敗日本，獲得了它在三十一屆世界乒乓球錦標賽中的第三個冠軍。

中國的一對選手林慧卿和鄭敏之以3：0打敗了平野美惠子和阪本礼子。

满怀信心的中國女子選手以削球和抽殺巧妙結合，轻而易举地贏了她們的對手，后者偶而正手抽殺得分，但是抽殺出界的太多。

日本男、女隊總領隊野村尧說，對阪本和平野來說，這兩個中國女子選手“實在太強大了”。

他說，這兩個日本選手缺乏雙打經驗，特別是平野精神緊張。

他還說，日本女選手不能有效地對付中國女選手的削球和抽殺。

野村說，中國女選手的“反手抽球”很厲害。

【法新社名古屋六日電】林慧卿和鄭敏之這一對中國選手很容易地擊敗了日本人，日本選手在這三局中抗擊無效。

這是中國在這次世界乒乓球錦標賽中取得的第三項冠軍。

中國人在一九六五年於盧布爾雅那舉行的二十八屆世界錦標賽中曾獲得波普杯（女子雙打冠軍），因此，在六年沒有參加國際乒乓球比賽后又取得了這項冠軍。

在決賽中，這兩個中國人僅以半小時的時間打敗了日本的阪本礼子和平野美惠子。

林慧卿在比賽後說，她和鄭敏之就象在練習賽時那樣打的這一場。

二十九歲的林慧卿說，“我們在女子雙打比賽中從我們遇到的四對日本選手那里學習了許多東西。我認為這可能會大大有助於加深日本和我國之間的友誼。”

【共同社東京六日電】評論：林、鄭對大關、濱田日本組對付的是一場來自加轉削球的抽殺戰。特別是大關，最善于運用這個戰術，濱田也以頑強的多變削球，不肯落后。但是，中國組却不吃這一套。原因是她們以加轉削球來應付對手，球向后轉。由於這個原因，她們總找不到好機會抽殺，勉強進攻則造成了連續失誤。在第一盤中，日本組曾一度從十三比十七追到十九比二十，但是由於大關接不住球而敗給對方。在第二盤中，始終是拉鋸戰，但也沒有甩開對方。在打成十七平以後，曾有五次壓倒了對方，這時，虽然大關得了一分，但是，自從打成最后这一次平局以後，就連續失誤。這樣，勝負就大局已定了。

林和鄭的技术和竞技状态实在是太好了。

和二十一岁的后起之秀梁戈亮说，“欧洲的抽

球是很厉害的。”昨晚他们以1：3输给了匈牙利的一对选手。

庄则栋说，“通过这些锦标赛，我们能为促进中国，日本和匈牙利人民之间友谊贡献了我们的一份力量，我们感到很高兴。”他说，“在过去几天里，我们从所有选手学到了很多東西，特别是从日本选手那里。”

当人们请他估计中国男、女队的实力时，他笑着回答：“在我们回到中国之后，我们首先要全面研究我们的选手和其他选手在锦标赛中的打法。”

庄说，“我们主张这样的口号：在球台前是对手，离开球台是朋友。”

【合众国际社名古屋六日電】日本男子队教综北原繁雄承认，对他的选手们说来，克兰帕尔，约尼爾這對匈牙利人是太厉害了。

北原说，“这里没有什么技术问题。只是欧洲人太厉害了，日本选手如果只使用抽杀打法是不能战胜欧洲人的。”